

СОГЛАШЕНИЕ
О ВЗАИМОПОНИМАНИИ И СОТРУДНИЧЕСТВЕ
МЕЖДУ
ФЕДЕРАЛЬНОЙ СЛУЖБОЙ ПО ЭКОЛОГИЧЕСКОМУ,
ТЕХНОЛОГИЧЕСКОМУ И АТОМНОМУ НАДЗОРУ
(РОССИЙСКАЯ ФЕДЕРАЦИЯ)
И
АГЕНТСТВОМ ПО НАДЗОРУ ЗА ОБЕСПЕЧЕНИЕМ БЕЗОПАСНОСТИ
НЕФТЕГАЗОВОГО ПРОИЗВОДСТВА НОРВЕГИИ

Федеральная служба по экологическому, технологическому и атомному надзору и Агентство по надзору за обеспечением безопасности нефтегазового производства Норвегии, в дальнейшем именуемые Сторонами,

руководствуясь Декларацией об основах отношений между Российской Федерацией и Королевством Норвегия от 26 марта 1996 г. (ст. 4),

стремясь к более тесному взаимодействию в интересах повышения уровня промышленной безопасности на объектах нефтегазового комплекса,

принимая во внимание необходимость постоянного совершенствования методов работы при осуществлении надзора за соблюдением требований законодательства государств Сторон в области промышленной безопасности на объектах нефтегазового комплекса,

согласились о нижеследующем:

СТАТЬЯ 1

Стороны в соответствии с законодательством своих государств и в пределах своей компетенции сотрудничают по следующим направлениям:

а) обмен опытом по разработке нормативной правовой базы в области регулирования промышленной безопасности на объектах нефтегазового комплекса;

б) обмен опытом по осуществлению лицензионной деятельности;

в) обмен опытом в области осуществления контрольной (надзорной)

деятельности в области промышленной безопасности на объектах нефтегазового комплекса;

г) иные направления по согласию Сторон в рамках их компетенции по вопросам промышленной безопасности на объектах нефтегазового комплекса.

СТАТЬЯ 2

1. Сотрудничество в рамках настоящего Соглашения осуществляется в следующих формах, которые уточняются и согласовываются между Сторонами в каждом конкретном случае:

обмен опытом, информацией и документами;

взаимные визиты экспертов для проведения совместных семинаров, совещаний и консультаций;

научные визиты, курсы подготовки и обучающие семинары;

иные формы по согласию Сторон.

2. Каждая Сторона назначает координатора, ответственного за организацию взаимодействия по конкретным направлениям сотрудничества и контроль за реализацией направлений сотрудничества в рамках настоящего Соглашения.

3. Обмен информацией и документами осуществляется через координаторов, если заранее не оговаривается иной способ их передачи.

4. Стороны при необходимости могут проводить взаимные консультации для подготовки рабочих программ, направленных на реализацию настоящего Соглашения.

СТАТЬЯ 3

1. В целях координации совместных действий Стороны могут организовывать двусторонние встречи по мере необходимости, но не реже одного раза в год, поочередно на территории каждого из государств Сторон для рассмотрения вопросов, представляющих взаимный интерес.

2. Расходы, связанные с международным переездом до пункта проведения заседания на территории государства другой Стороны и обратно, проживанием и питанием представителей, производятся за счет

направляющей Стороны.

3. Расходы, связанные с подготовкой и организацией проведения заседания, включая транспортное обслуживание во время заседания, осуществляются за счет принимающей Стороны.

СТАТЬЯ 4

Ни одна из Сторон не несет ответственности за последствия использования на территории государства другой Стороны результатов сотрудничества в рамках настоящего Соглашения, если Стороны не договорятся об ином.

СТАТЬЯ 5

Стороны признают важным соблюдение конфиденциальности информации, полученной в рамках настоящего Соглашения. Такая информация не подлежит передаче третьей стороне без предварительного письменного согласия Стороны, предоставившей информацию.

СТАТЬЯ 6

По согласию Сторон в настоящее Соглашение могут вноситься изменения и дополнения, которые оформляются отдельными протоколами.

СТАТЬЯ 7

Разногласия относительно толкования или применения положений настоящего Соглашения разрешаются путем консультаций и переговоров между Сторонами.

СТАТЬЯ 8

1. Настоящее Соглашение вступает в силу со дня его подписания. Соглашение может быть прекращено по инициативе любой из сторон по истечении трех месяцев со дня получения Стороной письменного уведомления от другой Стороны о намерении прекратить действие настоящего Соглашения.

2. Прекращение действия настоящего Соглашения не затрагивает осуществляемую в соответствии с ним деятельность, не завершённую до прекращения его действия, если Стороны не договорятся об ином.